

Не секрет, что молодым ученым очень сложно опубликоваться в научных изданиях. Это касается не только выпускников университетов, но и тех, кто продолжает обучение – магистрантов и аспирантов. «Пробиться» в серьезные отечественные академические журналы непросто по различным причинам. Но в международные журналы попасть еще сложнее, поскольку к основным трудностям добавляется языковой барьер. О том, как решаются подобные проблемы, мы расскажем на примере международного междисциплинарного интернет-журнала GJSS¹.

Василий Лихачев, Владимир Селиверстов Современный научный журнал «The Graduate Journal of Social Science»: опыт сотрудничества поколений

История журнала началась в 2001 году, когда группа выпускников голландских и британских университетов, заинтересованная в обмене исследовательской методологией в области социальных наук, решила собирать и размещать в интернете статьи молодых авторов. Проект получил нехитрое название GJSS, что можно расшифровать как «журнал выпускников университетов в области социальных наук» (Graduate Journal of Social Science). Журнал GJSS выходит в интернете с 2004 года при поддержке EBSCO Publishing. Каждый год выходит два выпуска: один имеет заданную тематику, а во втором собраны статьи инновационного и педагогического содержания по различным дисциплинам.

Заявленным кредо журнала является «междисциплинарность», которая понимается как заимствование теоретических подходов и методологий, разработанных в рамках одних дисциплин, для рассмотрения определенной проблемы в других дисциплинах. К примеру, дискурсивный анализ, развиваемый в гендерных исследованиях, может применяться для описания социологических моделей отношений между индивидом и институтом. Также возможно использование антропологического нарратива в качестве дополнения к исторической реконструкции общественного использования научных технологий.

Примечательно, что, помимо социальных наук, к которым издатели журнала относят антропологию, социологию и экономику, в круг их интересов входят и такие дисциплины как гендерные исследования, криминология, исследования науки и технологии (STS), история, право, политическая наука и даже философия. Создатели GJSS подчеркивают важность инновационных исследований и отмечают, что ими наиболее ценятся работы, сочетающие в себе как собственно

Подготовили Василий
Лихачев, Владимир
Селиверстов,
магистранты философского
факультета ГУ–ВШЭ.

¹
www.gjss.org

теоретический уровень исследования, так и представление исследования в форме case studies.

В первом выпуске журнала главный редактор Сабина Леонелли во вступительной статье² обращает внимание читателя на тот факт, что многие известные ученые (например, Я. Хакинг 03) не рассматривают междисциплинарность в качестве параметра современных научных исследований, поскольку, с их точки зрения, все научные работы в общественных науках и так, тем или иным образом, обращаются к данным исследований и методологиям других дисциплин. Однако сама Леонелли считает, что междисциплинарность чрезвычайно важна для практического развития всех дисциплин, а ее отрицание может привести только к их стагнации. Междисциплинарные исследования в последнее время стали поддерживаться научными институтами, в связи с чем появились шансы на развитие и у таких проектов как GJSS.

Поскольку авторами журнала преимущественно являются магистранты и аспиранты, редакторами была разработана довольно сложная процедура отбора и рецензирования статей, состоящая из нескольких этапов. Статьи отбираются главным редактором и затем проходят рецензирование в двух редакционных коллегиях журнала – студенческой и экспертной.

В состав студенческой коллегии входит около 30 аспирантов. Прежде чем молодой человек попадает в состав коллегии, его компетенция проверяется управляющими редакторами. После этого ему отдается на рецензирование от одной до трех статей в год. Написанные рецензии просматриваются управляющими редакторами, которые дают молодым редакторам наставление или совет в случае вопросов или сомнений. Каждая статья, отобранная главным редактором, отсылается на рецензирование двум редакторам студенческой коллегии в соответствии с их научными интересами. Статья, одобренная хотя бы одним из них, отправляется далее на рецензию в экспертную коллегию. «Забракованные» статьи с подробным комментарием отправляются авторам на доработку.

Если статья удачно проходит первый этап, она попадает на просмотр и рецензирование к двум редакторам из экспертной коллегии, в состав которой, как правило, входят авторитетные профессора ведущих европейских университетов. Для того чтобы было принято окончательное решение о публикации статьи, она должна быть одобрена обоими редакторами этой коллегии.

Рецензирование студенческих статей не является особой нагрузкой для профессоров. Существует договоренность о том, что каждому из них присылается на рецензирование не более двух статей в год. Впрочем, профессора и сами заинтересованы в работе над журналом, поскольку это позволяет им знакомиться с новыми методологическими разработками, предлагаемыми молодыми исследователями. Для поддержания контакта между этими двумя научными средами (студентами и профессорами) GJSS проводит ежегодные рабочие семинары. Кроме того, на сайте журнала есть страница с информацией о карьерных перспективах для молодых исследователей в области социальных наук.

Процедура двойного рецензирования, несмотря на свою трудоемкость (в том числе и для авторов, которым приходится несколько раз переписывать свои работы), оказалась весьма эффективной – она позволяет гарантировать постоянно высокий уровень публикуемых статей.

²
Leonelli S. Introducing the GJSS. Why a graduate journal about interdisciplinary methodology? // GJSS. 2004. Vol. 1, Issue 1. Hacking I. The Complacent Disciplinarian. www.interdisciplines.org/interdisciplinarity/papers/7.

Международный статус журнала требует, чтобы все тексты публиковались на английском языке, а это означает, что некоторые идеи и смыслы, присутствующие в оригиналах статей, написанных на других языках, могут быть потеряны при переводе. Но в то же время при переводе могут открыться и новые смыслы.

Как раз этой проблеме посвящен последний выпуск журнала, тема которого – «Lost (and found) in translation». Нам кажется, что российскому читателю было бы полезно ознакомиться с ним, как и с другими материалами GJSS. Это позволит не только открыть для себя новые темы, но и понять, как следует писать для международного междисциплинарного журнала ■